

INDEX

10-11 ELIZABETH II

A	PAGE	A	PAGE
Abus préjudiciables à l'agriculture, amende — c. 33.....	133	Abuses, agricultural, fine — c. 33.....	133
Achat des propriétés de Hammermill Paper Company — c. 26.....	107	Administration and Trust Company, charter amended — c. 92.....	489
Administration des commissions scolaires, probité — c. 18.....	75	Administration of school boards, probity in — c. 18.....	75
Admissions au barreau de la province de Québec — cc. 137, 138, 139, 140, 141.....	671, 673, 675, 677, 681	Admissions to the Bar of the Province of Quebec — cc. 137, 138, 139, 140, 141.....	671, 673, 675, 677, 681
Adoption Brousseau — c. 125.....	631	Adoption, Brousseau — c. 125.....	631
Affaires municipales, fraude et corruption, délai d'appel — c. 47.....	191	Advocates, admissions to practice as — cc. 137, 138, 139, 140, 141..	671, 673, 675, 677, 681
Affiches, et autoroutes — c. 35.....	139	Advocates, and Bar Act amended — c. 52....	217
Agences d'investigations ou de sécurité, dispositions concernant les — c. 13.....	55	Agricultural abuses, illegal possession of wood cut, fine — c. 33.....	133
Agents de police provinciale, retraite et pension — c. 12.....	53	Agricultural abuses, trespassing on property, fine — c. 33.....	133
Agriculteurs, établissement de jeunes — c. 29.....	125	Agricultural Society of the county of Pontiac, Division "A", borrowing authorized — c. 98.....	507
Agriculteurs, prêts agricoles — c. 30.....	127	Agriculture and Colonization, amalgamation of departments — c. 28.....	115
Agriculture et colonisation, fusion des ministères — c. 28.....	115	Agriculture, establishment of young farmers c. 29.....	125
Agriculture, possession illégale de bois coupé, amende — c. 33.....	133	Agriculture, federal farm loans — c. 32.....	131
Agriculture, prêts agricoles du fédéral — c. 32.....	131	Agriculture, loans to farmers — c. 30.....	127
Agriculture, Société d', comté de Pontiac, emprunt autorisé — c. 98.....	507	Aid to needy mothers, additional allowance — c. 43.....	171
Agriculture, violation du droit de propriété, amende — c. 33.....	133	Aid to young farmers, establishment — c. 29	125
Aide aux jeunes agriculteurs, établissement — c. 29.....	125	Alcoholic beverages, provisions respecting Quebec Liquor Board — c. 51.....	207
Aide aux mères nécessiteuses, allocation supplémentaire — c. 43.....	171	Allowance to needy mothers, additional — c. 43.....	171
Aide financière aux universités, augmentation — c. 21.....	87	Alma, city of, amalgamation with Naudville, Riverbend, Isle Maligne — c. 77.....	401
Allocation aux mères nécessiteuses, supplément — c. 43.....	171	Amalgamation, Departments of Agriculture and of Colonization — c. 28.....	115
Alma, cité d', fusion avec Naudville, Riverbend, Isle Maligne — c. 77.....	401	Amalgamation, Departments of Game and Fisheries — c. 40.....	163
Amélioration des conditions de l'habitation — c. 31.....	129	Amalgamation of municipalities of Alma, Naudville, Riverbend, Isle Maligne — c. 77	401
Animaux, Société Canadienne de protection des, charte modifiée — c. 97.....	503	Animals, Canadian Society for the prevention of cruelty to, charter amended — c. 97.....	503
Anshei Ozeroff Congregation, charte accordée — c. 110.....	569	Anshei Ozeroff Congregation, charter granted — c. 110.....	569

	PAGE		PAGE
Benoît-Rousseau, nom changé — c. 132....	653	Bribery and corruption, provisions applicable to school boards — c. 18.....	75
Beth Hamedrash Hagadol, The Congregation, acquisition d'immeubles — c. 111..	575	Bridge over St. Lawrence at Trois-Rivières, construction — c. 36.....	143
Boissons alcooliques, dispositions concernant la Régie des alcools — c. 51.....	207	Brokers, real estate, control of — c. 55.....	239
Boulevard métropolitain, tracé modifié et expropriations — c. 34.....	135	Brousseau, adoption of Marie Marthe — c. 125.....	631
Bourses de recherches, professeurs — c. 15..	65	Buanderie St. Hubert Laundry Inc., certain deeds validated — c. 115.....	591
Brousseau, adoption de Marie Marthe — c. 125.....	631	Budget of the city of Montreal, deposit — c. 60.....	339
Buanderie St-Hubert Laundry Inc., certains actes validés — c. 115.....	591	Budget of the Province — cc. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7.....	3, 11, 15, 17, 19, 21, 37
Budget, cité de Montréal, dépôt — c. 60....	339	Bureau of statistics, Quebec, establishment — c. 50.....	203
Budgets de la province — cc. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7.....	3, 11, 15, 17, 19, 21, 37		
Bureau de la statistique du Québec, établissement — c. 50.....	203		
Bureau des expropriations de Montréal, création — c. 39.....	159		

C

Caisse Nationale d'Économie, voir L'Économie mutuelle d'assurance		Caisse Nationale d'Économie, see L'Économie Mutuelle d'assurance	
Canton, voir nom du		Canadian Conference of the Mennonite Brethren Church of North America, and registers of civil status — c. 109.....	565
Carburant pour moteur diesel, droit — c. 25	103	Canadian Society for the prevention of cruelty to animals, The, charter amended — c. 97.....	503
Cercle catholique de Québec, et Foyer Saint-Antoine — c. 106.....	551	Cercle Catholique de Québec, and Foyer Saint-Antoine — c. 106.....	551
Cercle Universitaire de Montréal Inc., acquisition d'immeubles — c. 119.....	607	Cercle Universitaire de Montréal Inc., acquisition of immoveables — c. 119.....	607
Changement de nom, Couturier-Gendreau — c. 126.....	633	Change of name, Couturier — Gendreau — c. 126.....	633
Changement de nom, Dupré, Antoine Élie Paul — Dupré, Léo — c. 127.....	637	Change of name, Dupré, Antoine Élie Paul — Léo Dupré — c. 127.....	637
Changement de nom, Mateesco — Matte — c. 128.....	639	Change of name, Mateesco — Matte — c. 128.....	639
Changement de nom, Nicolopoulos — Nicol — c. 129.....	641	Change of name, Nicolopoulos — Nicol — c. 129.....	641
Changement de nom, Perelstein — Marchand — c. 130.....	645	Change of name, Perelstein — Marchand — c. 130.....	645
Changement de nom, Podskalsky — Dennis — c. 131.....	649	Change of name, Podskalsky — Dennis — c. 131.....	649
Changement de nom, Rousseau — Benoît — c. 132.....	653	Change of name, Rousseau — Benoît — c. 132.....	653
Changement de nom, Simak — Schwartz — c. 133.....	657	Change of name, Simak — Schwartz — c. 133.....	657
Changement de nom, Tennenbaum — Teroux — c. 134.....	661	Change of name, Tennenbaum — Teroux — c. 134.....	661
Changement de nom, Trachtenberg — Tratt — c. 135.....	665	Change of name, Trachtenberg — Tratt — c. 135.....	665
Changement de nom, Zuurbier — Côté — c. 136.....	669	Change of name, Zuurbier — Côté — c. 136.....	669

C

	PAGE		PAGE
Charlesbourg, cité de, charte modifiée — c. 76.....	399	Charlesbourg, city of, charter amended — c. 76.....	399
Chasse et pêcheries, fusion des ministères — c. 40.....	163	Chauffeurs' and operators' permits, and Highway Code amended — c. 37.....	147
Chomedey, cité de, charte modifiée et actes de l'état civil — c. 75.....	395	Chomedey, city of, charter amended, and acts of civil status — c. 75.....	395
Christ, Scientist, First Church of, charte accordée — c. 108.....	559	Christ, Scientist, First Church of, charter granted — c. 108.....	559
Cimetières d'automobiles, et autoroutes — c. 35.....	139	Cities and towns, provisions respecting — c. 49.....	195
Cité, voir nom de la		City, see name of	
Cités et villes, dispositions concernant les — c. 49.....	195	Civil Code, and commercial pledge — c. 57.....	255
Claire Bender — Fernand Girouard, acte de vente validé — c. 116.....	595	Civil servants, pensions of — c. 10.....	47
Club de Golf de St-Hyacinthe Limitée, Le, charte modifiée — c. 100.....	511	Claire Bender — Fernand Girouard, deed of sale validated — c. 116.....	595
Club Montefiore, charte modifiée — c. 99.....	509	Club de Golf de St. Hyacinthe Limitée, Le, charter amended — c. 100.....	511
Code civil, et nantissement commercial — c. 57.....	255	Code, Civil, and commercial pledge — c. 57.....	255
Code de la route, dispositions nouvelles — c. 37.....	147	Collective agreement, and social security benefits — c. 42.....	169
Collège des médecins, et Loi médicale modifiée — c. 53.....	223	College of Physicians, and Medical Act amended — c. 53.....	223
Colonisation et agriculture, fusion des ministères — c. 28.....	115	Colonization and Agriculture, amalgamation of departments — c. 28.....	115
Comité paritaire, et bénéfices de sécurité sociale — c. 42.....	169	Commercial pledge, and Civil Code — c. 57.....	255
Commerce, nantissement et Code civil — c. 57.....	255	Commissioners, school, of Baie Comeau, and taxes of certain companies — c. 79.....	429
Commissaires d'écoles de Baie Comeau, impôts non applicables — c. 79.....	429	Commissioners, school, of Thetford-Mines, pension to secretary-treasurer — c. 87.....	455
Commissaires d'écoles de Thetford-Mines, pension au secrétaire trésorier — c. 87.....	455	Committee, joint, and social security benefits — c. 42.....	169
Commission des liqueurs, voir Régie des alcools		Competitions, artistic, literary and scientific, conditions — c. 24.....	101
Commission des loyers, dispositions nouvelles concernant la — c. 56.....	249	Complaints before Labour Relations Board, hearing — c. 41.....	167
Commission des relations ouvrières, audition des plaintes — c. 41.....	167	Conciliation between lessees and property-owners, new provisions — c. 56.....	249
Commission municipale de Québec, pouvoirs accordés — c. 46.....	187	Congregation Anshei Ozeroff, charter granted — c. 110.....	569
Commissions scolaires, probité dans l'administration des — c. 18.....	75	Congregation Beth Hamedrash Hagadol, The, acquisition of immoveables — c. 111.....	575
Commissions scolaires, subventions aux, augmentation — c. 20.....	85	Construction of a bridge over the St. Lawrence at Trois-Rivières — c. 36.....	143
Compagnie mutuelle d'assurance, La Laurentienne, pouvoirs accordés — c. 90.....	475	Construction of houses, loans for — c. 31.....	129
Compagnie mutuelle d'assurance, L'Économie, pouvoirs accordés — c. 91.....	481	Corporation of psychologists of Quebec, charter granted — c. 88.....	457
Compagnie mutuelle d'assurances U.C.C., charte accordée — c. 89.....	463	Corporations, school, valuation for — c. 17.....	69
Conciliation entre locataires et propriétaires, dispositions nouvelles — c. 56.....	249	Corruption and bribery, municipal, delays on appeal — c. 47.....	191
		Corruption and bribery, provisions applicable to school boards — c. 18.....	75
		Côté — Zuurbier, name changed — c. 136.....	669
		County of Pontiac, Agricultural Society, borrowing authorized — c. 98.....	507

D		PAGE			PAGE
Décary, donations de Arthur, placements autorisés — c. 117.....	599		Elections, school, right to vote at — c. 16...	67	
Dennis — Podskalsky, nom changé — c. 131	649		Employees, civil, pension of — c. 10.....	47	
Détectives particuliers, dispositions concernant les — c. 13.....	55		Establishment of young farmers — c. 29...	125	
Développement minier dans Nouveau-Québec, permis d'exploitation — c. 45.....	181		Estate Guilmette — c. 120.....	611	
Diesel, droit sur carburant pour moteur, — c. 25.....	103		Estate Masson — c. 121.....	615	
Dissolution, Beauharnois Light, Heat and Power Company — c. 27.....	111		Estate Sadovnik — c. 122.....	621	
Docteurs en médecine, et Loi médicale modifiée — c. 53.....	223		Estate Tirelli — c. 123.....	625	
Donations de Arthur Décary, placements autorisés — c. 117.....	599		Estate Viau — c. 124.....	627	
Droit de vote, élections scolaires — c. 16...	67		Estates of Elzéar and Charles J. Baillargeon — c. 118.....	603	
Droit sur gazoline, distinction — c. 25.....	103		Estimates, budgetary — cc. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7.....	3, 11, 15, 17, 19, 21, 37	
Dupré, prénoms Antoine Elie Paul changés en celui de Léo — c. 127.....	637		Evangelical Free Church of America, The, charter granted — c. 107.....	555	
Duvernay, ville de, charte modifiée — c. 80.	431		Expropriation Bureau of Montreal, establishment — c. 39.....	159	
E			F		
École d'architecture, crédit dans subsides no 6, 1960-61 — c. 8.....	43		Farm Credit Bureau, Quebec, funds available — c. 30.....	127	
École normale Notre-Dame-du-Sacré-Cœur, L', charte accordée — c. 103.....	521		Farm Credit Corporation, loans from — c. 32.....	131	
Écoles, évaluation pour fins scolaires — c. 17.....	69		Farm loans, federal government — c. 32...	131	
Économie Mutuelle d'Assurance, L', pouvoirs accordés — c. 91.....	481		Farmers, establishment of young — c. 29...	125	
Éditeurs, garantie du gouvernement — c. 14	61		Farmers, loans to — c. 30.....	127	
Éducation, administration des commissions scolaires, probité — c. 18.....	75		Federal government, farm loans — c. 32...	131	
Éducation, évaluation pour fins scolaires — c. 17.....	69		Financial assistance to university, increase — c. 21.....	87	
Éducation, modifications apportées à la Loi de l'instruction publique — c. 19.....	77		Financing universalist institutions, grants — c. 22.....	89	
Église mennonite, L', et registres de l'état civil — c. 109.....	565		Firemen of the city of St. Laurent, Association of, right to affiliate — c. 67.....	367	
Élections scolaires, droit de vote — c. 16...	67		First Church of Christ, Scientist, charter granted — c. 108.....	559	
Employés civils, pension des — c. 10.....	47		Fisheries and Game, amalgamation of departments — c. 40.....	163	
Enregistrement de véhicules automobiles, et Code de la route modifié — c. 37.....	147		Fournier, Pierre Claude, admission to the Bar — c. 138.....	673	
Estimés budgétaires — cc. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 3, 11, 15, 17, 19, 21, 37			Foyer Saint-Antoine, powers granted — c. 106.....	551	
Établissement de jeunes agriculteurs — c. 29.....	125		Fraser Hickson Institute, The, charter amended — c. 102.....	517	
Évaluation pour fins scolaires — c. 17.....	69		Free Church of America, The Evangelical, charter granted — c. 107.....	555	
Evangelical Free Church of America, The, charte accordée — c. 107.....	555		Frères du Sacré-Cœur, charter granted — c. 104.....	529	
			Fuel for diesel motors, duty on — c. 25....	103	
			Functionaries, government, pensions of — c. 10.....	47	

	PAGE		PAGE
Expropriations de Montréal, Bureau des, création — c. 39.....	159	Funds, industrial, for all municipalities — c. 48.....	193

F

Fermes, établissement de jeunes agriculteurs — c. 29.....	125
Fermes, prêts agricoles du fédéral — c. 32..	131
Fermes, prêts agricoles du Québec — c. 30..	127
Financement des investissements universitaires, subvention pour — c. 22.....	89
Financement des universités, aide au — c. 21.....	87
Fins scolaires, évaluation pour — c. 17.....	69
First Church of Christ, Scientist, Montreal, charte accordée — c. 108.....	559
Fleuve Saint-Laurent, construction d'un pont aux Trois-Rivières — c. 36.....	143
Fonctionnaires du gouvernement, pension — c. 10.....	47
Fonds industriels, à toutes municipalités — c. 48.....	193
Formation du personnel enseignant, bourses de recherches — c. 15.....	65
Fournier, Pierre Claude, admission au Barreau — c. 138.....	673
Foyer Saint-Antoine, pouvoirs accordés — c. 106.....	551
Fraser-Hickson, L'Institut, charte modifiée — c. 102.....	517
Fraude et corruption dans affaires municipales, délai d'appel — c. 47.....	191
Fraude et corruption, dispositions applicables aux commissions scolaires — c. 18...	75
Free Church of America, The Evangelical, charte accordée — c. 107.....	555
Frères du Sacré-Cœur, Les, charte accordée — c. 104.....	529
Fusion, ministères de l'agriculture et de la colonisation — c. 28.....	115
Fusion, ministères de la chasse et des pêcheries — c. 140.....	163
Fusion, municipalités d'Alma, Naudville, Riverbend, Isle Maligne — c. 77.....	401

G

Gaz Naturel du Québec, Corporation de, territoire assigné — c. 95.....	499
--	-----

G

Game and Fisheries, amalgamation of departments — c. 40.....	163
Gas Corporation, Quebec Natural, territory enlarged — c. 95.....	499
Gas, Société Gazifère de Hull Incorporée, territory enlarged — c. 96.....	501
Gasoline, definition — c. 25.....	103
Gendreau — Couturier, name changed — c. 126.....	633
General Investment Corporation of Quebec, charter granted — c. 54.....	233
Gifts <i>inter vivos</i> of Arthur Décary, investments permitted — c. 117.....	599
Girouard — Bender, deed of sale validated — c. 116.....	595
Glassford, Peter Balfour, admission to the Bar — c. 139.....	675
Golf Club of St. Hyacinthe, charter amended — c. 100.....	511
Grant, financing of universitarian institutions — c. 22.....	89
Grant to l'Hôpital Saint-Luc — c. 9.....	45
Grant to Sir George Williams University, amendment to — c. 23.....	99
Grants to school boards, increase — c. 20..	85
Guilmette, estate of Joseph Avila — c. 120..	611

H

Hammermill Paper Company, purchase of property of — c. 26.....	107
Highway Code, new provisions — c. 37.....	147
Hôpital Saint-Luc, special grant — c. 9.....	45
Hospice Saint-Antoine, new site — 106....	551
Hospitals, provisions respecting — c. 44....	173
Houses, loans for construction of — c. 31...	129
Hull, city of, charter amended — c. 65.....	361
Hull, Société Gazifère Incorporée of — c. 96	501

I

Immoveable transactions, control on — c. 55.....	239
Improvement of housing conditions — c. 31	129

	PAGE		PAGE
Investigations, agences d', dispositions concernant les — c. 13.....	55	Lessees and property-owners, conciliation between, new provisions — c. 56.....	249
Investissements universitaires, subvention pour — c. 22.....	89	License, <i>see also</i> Permit	
Isle Maligne, ville d', fusion avec Alma, Naudville, Riverbend — c. 77.....	401	License to operate mines in New-Quebec, conditions — c. 45.....	181
		Liquor Board, Quebec, provisions respecting the — c. 51.....	207
J		Literary competitions, conditions — c. 24.....	101
Jonquière, cité de, charte modifiée — c. 72.....	385	Loans for construction of dwellings — c. 31.....	129
Juges de district, nombre de — c. 11.....	51	Loans to farmers, agreement with federal government — c. 32.....	131
Juges des sessions, retraite et pension — c. 11.....	51	Loans to farmers, increase of — c. 30.....	127
		M	
L		Marchand — Perelstein, name changed — c. 130.....	645
La Laurentienne, Compagnie Mutuelle d'Assurance, pouvoirs accordés — c. 90.....	475	Masson, estate of Honourable Joseph — c. 121.....	615
Lac Saint-Jean Est, comté de, taxe de vente continuée en vigueur — c. 84.....	445	Mateesco — Matte, name changed — c. 128.....	639
Lachine, cité de, charte modifiée, et annexion de territoire — c. 68.....	369	McGill University, acquisition of immovables — c. 101.....	515
Laval-des-Rapides, ville de, charte modifiée c. 78.....	425	Mennonite Church, The, and registers of civil status — c. 109.....	565
Les Frères du Sacré-Cœur, charte accordée — c. 104.....	529	Metro, construction at Montreal — c. 59.....	273
Licence, <i>voir aussi</i> Permis		Metropolitan Boulevard, course altered and expropriations — c. 34.....	135
L'Institut Fraser-Hickson, charte modifiée — c. 102.....	517	Metropolitan Corporation of Montreal, powers granted — c. 61.....	341
Liqueurs alcooliques, dispositions concernant la Régie des alcools — c. 51.....	207	Mines of New Quebec, operating license — c. 45.....	181
Littérature, concours littéraires, conditions — c. 24.....	101	Mollot, Lawrence, admission to the Bar — c. 137.....	671
Locataires et propriétaires, conciliation entre, dispositions nouvelles — c. 56.....	249	Montefiore Club, charter amended — c. 99.....	509
Logement, prêts pour construction de — c. 31.....	129	Montreal, city of, charter amended and construction of a Metro — c. 59.....	273
Loyers, dispositions nouvelles concernant la Régie des — c. 56.....	249	Montreal, city of, deposit of budget — c. 60.....	339
L'U.C.C., compagnie mutuelle d'assurances de, charte accordée — c. 89.....	463	Montreal, city of, waterworks system — c. 38.....	157
		Montreal Expropriation Bureau, establishment — c. 39.....	159
M		Montreal Metropolitan Corporation, powers granted — c. 61.....	341
Maisons, prêts pour construction de — c. 31.....	129	Montreal Metropolitan Corporation, powers of expropriation — c. 34.....	135
Marchand — Perelstein, nom changé — c. 130.....	645	Mothers, needy, additional allowances to — c. 43.....	171
		Motor vehicles, and Highway Code amended — c. 37.....	147
		Municipal bribery and corruption, delay on appeal — c. 47.....	191

	PAGE
Nom changé, Trachtenberg — Tratt — c. 135.....	665
Nom changé, Zuurbier — Côté — c. 136.....	669
Notre-Dame-de-Liesse, paroisse de, et cité de Saint-Laurent, annexion de territoire — c. 66.....	365
Notre-Dame-du-Sacré-Cœur, L'École normale de, charte accordée — c. 103.....	521
Nouveau-Québec, mines du, permis d'exploitation — c. 45.....	181

O

Office du crédit agricole, prêts disponibles — c. 30.....	127
Outremont, cité d', charte modifiée et limites territoriales fixées — c. 69.....	377

P

Panneaux-réclames, et autoroutes — c. 35.....	139
Paroisse, voir le nom de la	
Pêcheries et chasse, fusion des ministères — c. 40.....	163
Pension, employés civils — c. 10.....	47
Pension et retraite, juges des sessions — c. 11.....	51
Pension et retraite, police provinciale — c. 12.....	53
Perelstein — Marchand, nom changé — c. 130.....	645
Permis de conducteur et chauffeur, et Code de la route modifié — c. 37.....	147
Permis d'enregistrement, et Code de la route modifié — c. 37.....	147
Permis d'exploitation de mines du Nouveau-Québec, conditions — c. 45.....	181
Personnel enseignant, bourses de recherches — c. 15.....	65
Plaintes devant Commission des relations ouvrières, audition — c. 141.....	167
Podskalsky — Dennis, nom changé — c. 131.....	649
Pointe-Claire, cité de, charte modifiée — c. 74.....	393
Police provinciale, retraite et pension — c. 12.....	53
Pompiers de la cité de Saint-Laurent, Association des, droit d'affiliation — c. 67.....	367
Pont sur le Saint-Laurent aux Trois-Rivières, construction — c. 36.....	143

	PAGE
Operating license for mines in New-Quebec, conditions — c. 45.....	181
Operators' and chauffeurs' permits, and Highway Code amended — c. 37.....	147
Our Lady of the Sacred Heart Normal School, charter granted — c. 103.....	521
Outremont, city of, charter amended and territorial limits fixed — c. 69.....	377

P

Parish, see name of	
Pension Act amended — c. 10.....	47
Pension and retirement, judges of the sessions — c. 11.....	51
Pension and retirement, members of Provincial Police — c. 12.....	53
Perelstein — Marchand, name changed — c. 130.....	645
Permits, operators' and chauffeurs', and Highway Code amended — c. 37.....	147
Permits, registration of motor vehicles, and Highway Code amended — c. 37.....	147
Physicians, and Medical Act amended — c. 53.....	223
Pledge, commercial, and Civil Code — c. 57.....	255
Podskalsky — Dennis, name changed — c. 131.....	649
Pointe-Claire, city of, charter amended — c. 74.....	393
Police, provincial, retirement and pension — c. 12.....	53
Pontiac, Agricultural Society of the county of, borrowing authorized — c. 98.....	507
Posters, and autoroutes — c. 39.....	135
Prevention of cruelty to animals, Canadian Society for the, charter amended — c. 97.....	503
Private detectives, provisions respecting — c. 13.....	55
Probity, administration of school boards — c. 18.....	75
Property of Hammermill Paper Company, purchase of — c. 26.....	107
Property-owners and lessees, conciliation between, new provisions — c. 56.....	249
Provincial Arts Council, and publishers loss insurance — c. 14.....	61
Provincial police, retirement and pension of members — c. 12.....	53
Psychologists of the Province of Quebec, Corporation of, charter granted — c. 88..	457

	PAGE		PAGE
Saint-Félicien, ville de, charte modifiée — c. 81	435	School commissioners, <i>see</i> Commissioners	
Saint-Hubert Buanderie Ltée, certains actes validés — c. 115	591	School corporations, valuation for — c. 17	69
Saint-Hyacinthe, Club de Golf Limitée de, charte modifiée — c. 100	511	School elections, right to vote at — c. 16	67
Saint-Laurent, Association des pompiers de la cité de, droit d'affiliation — c. 67	367	School, Normal, Our Lady of the Sacred Heart, charter granted — c. 103	521
Saint-Laurent, cité de, charte modifiée, et annexion de territoire — cc. 66, 67	365, 367	School of architecture, credit in appropriation No. 6, 1960-61 — c. 8	43
Saint-Léonard de Port-Maurice, ville de, pouvoirs accordés — c. 83	443	School purposes, valuation for — c. 17	69
Saint-Michel, cité de, charte modifiée — c. 71	383	Schwartz — Simak, name changed — c. 133	657
Saint-Pierre, ville de, et cité de Lachine, territoires échangés — c. 68	369	Scientific competitions, conditions — c. 24	101
Saint-Roch de Québec, le curé de, et Foyer Saint-Antoine — c. 106	551	Scientist, First Church of Christ, charter granted — c. 108	559
Schwartz-Simak, nom changé — c. 133	657	Security agencies, provisions respecting — c. 13	55
Sciences, concours scientifiques, conditions — c. 24	101	Security, social benefits, and collective agreement — c. 42	169
Scientist, First Church of Christ, charte accordée — c. 108	559	Senneville, village of, research centre in — c. 85	447
Sécurité sociale, bénéfices des, et convention collective — c. 42	169	Servantes du Saint-Cœur de Marie, Sœurs, charter granted — c. 105	539
Senneville, village de, centre de recherches établi — c. 85	447	Sherbrooke, city of, charter amended — c. 63	351
Servantes du Saint-Cœur de Marie, Sœurs, charte accordée — c. 105	539	Sign-boards, and autoroutes — c. 35	139
Services publics, et aqueduc — c. 38	157	Simak — Schwartz, name changed — c. 133	657
Sherbrooke, cité de, charte modifiée — c. 63	351	Sir George Williams University, grant to — c. 23	99
Simak — Schwartz, nom changé — c. 133	657	Social security benefits, and collective agreement — c. 42	169
Société Canadienne de protection des animaux, charte modifiée — c. 97	503	Société Gazifère de Hull Incorporée, territory enlarged — c. 96	501
Société d'administration et de fiducie, charte modifiée — c. 92	489	Society for the prevention of cruelty to animals, Canadian, charter amended — c. 97	503
Société d'agriculture, division A, du comté de Pontiac, emprunt autorisé — c. 98	507	Sœurs Servantes du Saint-Cœur de Marie, charter granted — c. 105	539
Société du crédit agricole, emprunts de la — c. 32	131	Sorel, city of, charter amended — c. 73	391
Société Gazifère de Hull Incorporée, territoire agrandi — c. 96	501	St. Antoine de Longueuil, parish of, servitude extinguished — c. 86	451
Société générale de financement du Québec, charte accordée — c. 54	233	St. Antoine Home, powers granted — c. 106	551
Sœurs Servantes du Saint-Cœur de Marie, charte accordée — c. 105	539	St. Eustache, town of, charter amended — c. 82	439
Sorel, cité de, charte modifiée — c. 73	391	St. Félicien, town of, charter amended — c. 81	435
Statistiques du Québec, Bureau des, établissement — c. 50	203	St. Hubert Laundries Ltd, certain deeds validated — c. 115	591
Subsides de la province — cc. 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7	3, 11, 15, 17, 19, 21, 37	St. Hyacinthe Golf Club, charter amended — c. 100	511
Subvention à l'Hôpital Saint-Luc — c. 9	45	St. Laurent, association of firemen of the city of, right to affiliate — c. 67	367
Subvention à l'Université Sir George Williams, modification — c. 23	99	St. Laurent, city of, charter amended and annexation of territory — cc. 66, 67	365, 367
		St. Lawrence River, bridge over, at Trois-Rivières — c. 36	143

	PAGE		PAGE
Subvention pour aider les universités, augmentation — c. 21	87	St. Leonard de Port-Maurice, town of, powers granted — c. 83	443
Subvention pour investissements universitaires — c. 22	89	St. Luc Hospital, special grant — c. 9	45
Subventions aux commissions scolaires, augmentation — c. 20	85	St. Michel, city of, charter amended — c. 71	383
Succession Guilmette — c. 120	611	St. Pierre, town of, and city of Lachine, territories exchanged — c. 68	369
Succession Masson — 121	615	St. Roch of Quebec, le Curé de, and Foyer Saint-Antoine — c. 106	551
Succession Sadovnik — c. 122	621	Statistics, Quebec, Bureau of, establishment — c. 50	203
Succession Tirelli — c. 123	625	Subway, <i>see</i> Metro	
Succession Viau — c. 124	627	Szemenyei, Laszlo, admission to the Bar — c. 140	677
Successions Elzéar Baillargeon et Charles J. Baillargeon — c. 118	603		
Sûreté provinciale, retraite et pension — c. 12	53		
Szemenyei, Lazlo, admission au Barreau — c. 140	677		
		T	
T		Tax on gasoline, distinction — c. 25	103
Taxe de vente, comté de Lac-Saint-Jean-Est, continuée en vigueur — c. 84	445	Teachers, university training of, scholarships — c. 15	65
Taxe sur gazoline, distinction — c. 25	103	Tennenbaum — Teroux, name changed — c. 134	661
Tennenbaum — Teroux, nom changé — c. 134	661	Thetford Mines, school commissioners of, pension to secretary-treasurer — c. 87	455
Testament, <i>voir</i> Succession		Three-Rivers, <i>see</i> Trois-Rivières	
Thetford-Mines, commissaires d'écoles de, pension au secrétaire-trésorier — c. 87	455	Tirelli, estate of Christine Fuoco — c. 123	625
Tirelli, succession de Christine Fuoco — c. 123	625	Tomesco, Nichita, admission to the Bar — c. 141	681
Tomesco, Nichita, admission au Barreau — c. 141	681	Town, <i>see</i> name of	
Trachtenberg — Tratt, nom changé — c. 135	665	Towns and cities, provisions respecting — c. 49	195
Transaction immobilière, contrôle sur — c. 55	239	Township, <i>see</i> name of	
Tratt — Trachtenberg, nom changé — c. 135	665	Trachtenberg — Tratt, name changed — c. 135	665
Trois-Rivières, cité de, charte modifiée — c. 64	357	Trois-Rivières, bridge over the St. Lawrence, construction — c. 36	143
Trois-Rivières, pont sur le Saint-Laurent, construction — c. 36	143	Trois-Rivières, city of, charter amended — c. 64	357
		U	
U		U.C.C. Mutual Insurance Company, charter granted — c. 89	463
Université McGill, acquisition d'immeubles — c. 101	515	Universitarian institutions, grants for financing of — c. 22	89
Université Sir George Williams, subvention modifiée — c. 23	99	Universities, financial assistance to — c. 21	87
Universités, aide financière aux — c. 21	87	University training of teachers, research scholarships — c. 15	65
		V	
V		Valuation for school purposes — c. 17	69
Véhicules automobiles, et Code de la route modifié — c. 37	147		

